612635-2026 - Kompetizzjoni

Il-Ġermanja – Xogħol ta’ l-installazzjoni ta’ l-istazzjon ta’ l-iswitching – Neubau Wasserwerk Süd Los.5
OJ S 172/2026 07/09/2026
Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard
Xogħlijiet

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: HNVG Heilbronner Versorgungs GmbH
Email: p.freihardt@hnvg.de
Tip legali tax-xerrej: Awtorità lokali
Attività tal-awtorità kontraenti: Servizzi publiċi ġenerali

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: Neubau Wasserwerk Süd Los.5
Deskrizzjoni: Neubau Wasserwerk Süd Los 5:Elektrische Mess-, Steuer- und Regelungstechnik
Identifikatur tal-proċedura: d6506133-a895-4e0e-a307-c191940b390e
Identifikatur intern: HVG-2026-0006
Tip ta’ proċedura: Innegozjata bil-pubblikazzjoni minn qabel ta’ sejħa għall-kompetizzjoni/għall-kompetizzjoni bin-negozjar
Il-proċedura hija aċċellerata: le

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Xogħlijiet
Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 45315700 Xogħol ta’ l-installazzjoni ta’ l-istazzjon ta’ l-iswitching
Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 48921000 Sistema ta’ l-awtomizzazzjoni, 31682210 Apparat ta' l-istrumentazzjoni u l-kontroll, 45315100 Xogħol ta’ l-installazzjoni ta’ l-inġinerija ta’ l-elettriku, 38424000 Apparat tal-kjel u l-kontroll

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Belt: Heilbronn
Kodiċi postali: 74080
Sottodiviżjoni tal-pajjiż (NUTS): Heilbronn, Stadtkreis (DE117)
Pajjiż: Il-Ġermanja

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Informazzjoni addizzjonali: Teilnahmebedingungen und Eignungskriterien Für die Sicherstellung der technischen und beruflichen Leistungsfähigkeit sind folgende Eignungskriterien zu erfüllen bzw. die entsprechenden Nachweise zu erbringen. Dabei wird unterschieden in losübergreifende Kriterien und losbezogene Kriterien. Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit 1) Berufshaftpflichtversicherung (§ 6a EU Nr. 2a VOB/A) - Nachweis einer Berufshaftpflichtversicherung mit einer Deckungssumme von mindestens 10.000.000 € je Schadensfall für Personen-, Sach- und Umweltschäden. Anmerkung: Der Nachweis ist auf gesondertes Verlangen der Vergabestelle, spätestens jedoch vor

Auftragserteilung vorzulegen. Sofern zum Zeitpunkt der Abgabe des Teilnahmeantrags noch kein entsprechender Versicherungsschutz besteht, Ist eine verbindliche Bestätigung eines Versicherers vorzulegen, dass der erforderliche Versicherungsschutz im Auftragsfall bereitgestellt wird. 2) Umsatz (§ 6a EU Nr. 2c VOB/a) - Nachweis über den Umsatz bezogen auf die letzten drei Jahre in einer Höhe von mindestens 5.000.000 € pro Jahr. 3) Qualitätsmanagementsystem (§ 6a EU Nr. 3c VOB/A) - Nachweis eines Qualitätsmanagementsystems nach DIN EN ISO 9001 oder gleichwertig. Der Nachweis über die Gleichwertigkeit ist vom Bieter mit der Vorlage des Nachweises zu erbringen. 4) Umweltmanagementsystem (§ 6a EU Nr. 3f VOB/A) - Nachweis eines Umweltmanagementsystems nach DIN EN ISO 14001 oder gleichwertig. Der Nachweis über die Gleichwertigkeit ist vom Bieter mit der Vorlage des Nachweises zu erbringen. Generelle Eignungskriterien 1) Sprache - Als Verfahrens- und Dokumentationssprache wird Deutsch festgelegt. Dies begründet sich in der Vielzahl an Projektbeteiligten sowie der Abwicklung im deutschsprachigen Raum und der bisherigen Abwicklung des Projekts auf Deutsch 2) Projektleiter - Der Projektleiter muss mindestens 7 Jahre Berufserfahrung nachweisen können, sowie die Umsetzung mindestens eines Projekts gemäß den untenstehenden Referenzvorgaben. Anmerkung: Die geforderte Referenz muss nicht zwangsläufig beim aktuellen Arbeitgeber erbracht worden sein. Losbezogene Eignungskriterien 1) Mittelspannungsschaltanlage und Transformatoren - Nachweis von mindestens zwei Referenzprojekten in den letzten 5 Jahren. - Referenz: Mittelspannungsschaltanlage mit mind. 630 A Bemessungsstrom und Transformatoren als Trockentransformatoren mit mind. 1000 kVA. Eine kurze Beschreibung mit Angabe von Leistungsumfang und Baujahr ist den Unterlagen beizulegen. - Anmerkung: Die Referenzen können auch durch einen beauftragten Subunternehmer erbracht worden sein, sofern dieser für das Projekt ebenfalls vertraglich eingebunden werden. 2) Niederspannungshauptverteilung - Nachweis von mindestens zwei Referenzprojekten in den letzten 5 Jahren. - Referenz: Niederspannungshauptverteilung mit mind. 3.500 A Hauptsammelschienenstrom und Kurzschlussfestigkeit von 100 kA/s, Ausführung in Einschub- und Einsatztechnik, insbesondere MCC - Anmerkung: Die Referenzen können auch durch einen beauftragten Subunternehmer erbracht worden sein, sofern dieser für das Projekt ebenfalls vertraglich eingebunden wird. 3) Steuerung und Visualisierung - Nachweis von mindestens zwei Referenzprojekten in den letzten 5 Jahren. - Referenz: Steuerung und Visualisierung auf Basis von Siemens S7 mit mind. 1000 Hardwaredatenpunkte, Anbindung an ein übergeordnetes Leitsystem (bspw. Über IEC 60870-5-104). - Anmerkung: Die Referenzen können auch durch einen beauftragten Nachunternehmer erbracht worden sein, sofern dieser für das Projekt ebenfalls vertraglich eingebunden wird. 4) Brandmeldeanlagen - Nachweis einer Zertifizierung für die Errichtung von Brandmeldeanlagen durch den Bieter oder einen beauftragten Nachunternehmer. 5) Erdung und Blitzschutz - Nachweis der Fachkunde für Erdung und Blitzschutz durch den Bieter oder einen beauftragten Nachunternehmer. 6) Siemens Solutions Partner - Nachweis über die Teilnahme am Programm Siemens Solution Partner durch den Bieter oder einen beauftragten Nachunternehmer. 7) Ausschluss Nachunternehmerleistung - Nachweis zur Erbringung der Leistungen für die Errichtung der Mittelspannungsschaltanlage und Transformatoren im eigenen Betrieb. - Nachweis zur Erbringung der Leistungen für die Errichtung der Niederspannungshauptverteilung im eigenen Betrieb - Anmerkung: Diese Aufforderung betrifft ausschließlich die tatsächliche Ausführung im späteren Auftragsfall. Für den Eignungsnachweis im Rahmen der losbezogenen Eignungskriterien 1) und 2) sind Referenzen von Nachunternehmern gemäß den dortigen Regelungen zulässig. WICHTIG: Die im Teilnahmewettbewerb geforderten Kriterien stellen Mindestanforderungen dar. Sie sind zwingend zu erfüllen und werden nicht gewichtet. Nur Bewerber, die sämtliche Mindestanforderungen vollständig erfüllen, werden zur nächsten Verfahrensstufe zugelassen.

Bażi legali:
Direttiva 2014/24/UE
vob-a-eu -

2.1.6. Raġunijiet għall-esklużjoni

Sors tal-motivi għall-eżklussjoni: Dokument tal-Akkwist

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0000

Titlu: Neubau Wasserwerk Süd Los.5
Deskrizzjoni: Neubau Wasserwerk Süd Los 5:Elektrische Mess-, Steuer- und Regelungstechnik
Identifikatur intern: LOT-0000

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Xogħlijiet
Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 45315700 Xogħol ta’ l-installazzjoni ta’ l-istazzjon ta’ l-iswitching
Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 48921000 Sistema ta’ l-awtomizzazzjoni, 31682210 Apparat ta' l-istrumentazzjoni u l-kontroll, 45315100 Xogħol ta’ l-installazzjoni ta’ l-inġinerija ta’ l-elettriku, 38424000 Apparat tal-kjel u l-kontroll

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Belt: Heilbronn
Kodiċi postali: 74080
Sottodiviżjoni tal-pajjiż (NUTS): Heilbronn, Stadtkreis (DE117)
Pajjiż: Il-Ġermanja

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Belt: Heilbronn
Kodiċi postali: 74080
Sottodiviżjoni tal-pajjiż (NUTS): Heilbronn, Stadtkreis (DE117)
Pajjiż: Il-Ġermanja

5.1.3. Tul ta’ żmien stmat

Data tal-bidu: 15/05/2028
Data tat-tmiem tad-durata: 13/10/2028

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:
Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.
Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata
Proġett ta’ akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE
L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): le
Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħar u ta’ daqs medju (SMEs): iva
Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Dokument tal-Akkwist

Informazzjoni dwar it-tieni stadju ta' proċedura b'żewġ stadji:
Numru minimu ta' kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura: 3

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:
Tip: Prezz
Isem: Preis
Deskrizzjoni: Wenn alle Kriterien erfüllt werden für die zweite Phase , Wertung nur nach Preis
Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (persentaġġ, eżatt)
Numru tal-kriterju għall-għoti: 100

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż
Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: https://www.vergabe24.de/vergabeunterlagen/54321-Tender-1a067133027-210a7874d668a42b

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:
Sottomissjoni elettronika: Permessa
Indirizz għas-sottomissjoni: www.teilnahme.vergabe24.de
Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-parteċipazzjoni: Ġermaniż
Katalogu elettroniku: Mhux permessa
Varjanti: Mhux permessa
L-offerenti jistgħu jitfgħu aktar minn offerta waħda: Permessa
Skadenza biex jintlaqgħu t-talbiet għall-parteċipazzjoni: 05/10/2026 13:00:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali
Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:
Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, id-dokumenti kollha neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu ppreżentati aktar tard.
Informazzjoni addizzjonali: Die Bewerber werden ausdrücklich darauf hingewiesen, dass sämtliche geforderten Erklärungen, Nachweise und Unterlagen bereits mit dem Teilnahmeantrag vollständig einzureichen sind. Die Möglichkeit des Auftraggebers zur Nachforderung fehlender Unterlagen gemäß § 51 SektVO begründet keinen Anspruch der Bewerber auf eine Nachforderung. Teilnahmeanträge müssen bei Ablauf der Teilnahmefrist grundsätzlich vollständig und prüfbar vorliegen. Unvollständige oder nicht prüfbare Teilnahmeanträge können vom weiteren Verfahren ausgeschlossen werden.
Termini tal-kuntratt:
L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le
Fatturazzjoni elettronika: Permessa
Se tintuża l-ordni elettronika: le
Se jintuża l-pagament elettroniku: le

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:
Ebda ftehim ta' qafas
Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:
Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Baden-Württemberg beim Regierungspräsidium Karlsruhe

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Vergabekammer Baden-Württemberg beim Regierungspräsidium Karlsruhe

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-7001

Isem uffiċjali: HNVG Heilbronner Versorgungs GmbH
Numru tar-reġistrazzjoni: 07131563590
Indirizz postali: Weipertstrasse
Belt: Heilbronn
Kodiċi postali: 74076
Sottodiviżjoni tal-pajjiż (NUTS): Heilbronn, Stadtkreis (DE117)
Pajjiż: Il-Ġermanja
Punt ta' kuntatt: Einkauf
Email: p.freihardt@hnvg.de
Telefown: +49 7131562514
Fax: +49 7131563329
Indirizz tal-internet: https://www.hnvg.de
Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:
Xerrej

8.1. ORG-7004

Isem uffiċjali: Vergabekammer Baden-Württemberg beim Regierungspräsidium Karlsruhe
Numru tar-reġistrazzjoni: 0721 / 926-8730
Belt: Karlsruhe
Kodiċi postali: 76131
Sottodiviżjoni tal-pajjiż (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)
Pajjiż: Il-Ġermanja
Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:
Organizzazzjoni tar-rieżami

8.1. ORG-7005

Isem uffiċjali: Vergabekammer Baden-Württemberg beim Regierungspräsidium Karlsruhe
Numru tar-reġistrazzjoni: 0721 / 926-8730
Indirizz postali: Kapellenstraße 17
Belt: Karlsruhe
Kodiċi postali: 76131
Sottodiviżjoni tal-pajjiż (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)
Pajjiż: Il-Ġermanja
Email: vergabekammer@rpk.bwl.de
Telefown: +49 721926-0
Fax: +49 7219263985
Indirizz tal-internet: https://www.rp-karlsruhe.de
Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:
Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami

8.1. ORG-7006

Isem uffiċjali: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Numru tar-reġistrazzjoni: 0204:994-DOEVD-83
Belt: Bonn

Kodiċi postali: 53119
Sottodiviżjoni tal-pajjiż (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Pajjiż: Il-Ġermanja
Email: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefown: +49228996100
Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:
TED eSender

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: 01704471-3498-4fd8-829c-c3dff177bedf - 01
Tip ta' formola: Kompetizzjoni
Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard
Sottotip tal-avviż: 16
Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 03/09/2026 14:59:02 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali
Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż
Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 612635-2026
Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 172/2026
Data tal-pubblikazzjoni: 07/09/2026